CONTRATO N° 149 /2016

Entre la Dirección Nacional de Aeronáutica Civil - DINAC, domiciliada en el 2° Piso del edificio del Ministerio de Defensa Nacional, sito en Mcal. López y 22 de Setiembre de la Ciudad de Asunción, República del Paraguay, representada para este acto por ***Luis Manuel Aguirre Martínez****, Presidente de la DINAC, con* ***Cédula de Identidad N° 450.300****, denominada en adelante la* ***CONTRATANTE****, por una parte, y, por la otra, la firma* ***AUTOMOTIVE S.A.I.E.*** *domiciliada en RUTA MARISCAL ESTIGARRIBIA 1126 C/ PITIANTUTA de la Ciudad de Fernando de la Mora, República del Paraguay, representada para este acto por* ***ALEJANDRO BELLON****, con* ***Cédula de Identidad N° 915.385****, denominada en adelante el* ***PROVEEDOR****, denominadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente* ***" ADQUISICION DE REPUESTOS PARA VEHICULOS Y OTROS "****, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:*

1. OBJETO.

El presente Contrato tiene por objeto establecer los derechos y obligaciones que asumen la CONTRATANTE y el PROVEEDOR, con relación a la ***LICITACION POR CONCURSO DE OFERTAS N° 08/2016 "ADQUISICION DE REPUESTOS PARA VEHICULOS Y OTROS"***

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

(a) Contrato;
(b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o modificaciones;
(c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;
(d) La oferta del Proveedor;
(e) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;
(f) [Agregar aquí cualquier otro(s) documento(s)]

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente, siempre que no contradigan las disposiciones del Pliego de Bases y Condiciones, en cuyo caso prevalecerá lo dispuesto en este.

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto conforme al siguiente detalle:

Año	T.P	Programa	Sub Programa	Proyecto	Objeto de Gasto	F.F.	O.F.	Departamento	Monto
2016	1	001	00	00	**340**	30	001	99	36.075.500
2016	1	001	00	00	**390**	30	001	99	40.000.000
2016	2	001	01	00	**340**	30	001	99	40.510.700
2016	2	001	01	00	**390**	30	001	99	45.020.780
2016	2	001	02	00	**340**	30	001	99	7.886.000
2016	2	001	02	00	**390**	30	001	99	7.400.000
2016	2	001	003	00	**390**	30	001	99	10.500.000

Lic. ALEJANDRO BELLON
Presidente
AUTOMOTIVE S.A.I.E.

LUIS MANUEL AGUIRRE MARTINEZ
Presidente
Dirección Nacional de Aeronáutica Civil - DINAC

Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N° 309437

4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de Licitación Por Concurso de Ofertas N° 08/2016, convocado por la DINAC. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° 2225/2016

5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

PARTIDA 1-REPUESTOS									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
ITEM	CODIGO DE CATALOGO	DESCRIPCIÓN DEL BIEN	UNIDAD DE MEDIDA	PRESENTACIÓN	CANTIDAD	MARCA	PROCEDENCIA	PRECIO UNITARIO (IVA incl.)	PRECIO TOTAL (IVA Incl.)
SUB DIRECCION DE SEGURIDAD -SAVSEC- SER. AERON. CAMIONETA CABINA SIMPLE VOLKSWAGEN SAVEIRO (CHAPA BOV 258) MOTOR FLEX 1.6 AÑO: 2.015									
3	40 16 15 04-002	FILTRO DE ACEITE	UNIDAD	UNIDAD	3	TECFIL	BRASIL	39.000	117.000
SERVICIOS AERONAUTICOS -SDNV (CAMIONETA NISSAN FRONTIER 4X2 (CHAPA EAH 346) ,MOTOR 2.5 TURBO DIESEL AÑO 2013									
5	40 16 15 13-001	FILTRO DE COMBUSTIBLE 1 PARA CAMIONETA NISSAN FRONTIER 4X2 TURBO DIESEL	UNIDAD	UNIDAD	3	MJ	COREA	33.800	101.400
6	40 16 15 13-001	FILTRO DE COMBUSTIBLE 2 PARA CAMIONETA NISSAN FRONTIER 4X2 TURBO DIESEL	UNIDAD	UNIDAD	3	MJ	COREA	41.600	124.800
8	40 16 15 04-002	FILTRO DE ACEITE PARA CAMIONETA NISSAN FRONTIER 4X2 TURBO DIESEL	UNIDAD	UNIDAD	3	MJ	COREA	33.800	101.400
9	26111801-001	JUEGOS DE BUJES TREN DELANTERO PARA CAMIONETA NISSAN FRONTIER 4X2 TURBO DIESEL	UNIDAD	UNIDAD	1	DMR	CHINA	325.000	325.000
SERVICIOS AERONAUTICOS - CAMIONETA ISUZU DMAX 4X2 -(CHAPA BJN 709) MOTOR 2.5 TURBO DIESEL AÑO 2.012									
14	25 17 20 09-001	BUJE DE PARRILLA DELANTERA	UNIDAD	UNIDAD	3	ISUZU	TAILANDIA	109.200	327.600
15	25 17 20 09-001	BUJE ELASTICO TRASERO	UNIDAD	UNIDAD	4	DMR	CHINA	26.000	104.000
18	26111801-001	CRUCETA CARDAN	UNIDAD	UNIDAD	4	GMB	CHINA	113.100	452.400
20	40 16 15 05-003	FILTRO DE AIRE	UNIDAD	UNIDAD	4	MJ	COREA	65.000	260.000
21	40 16 15 04-002	FILTRO DE ACEITE	UNIDAD	UNIDAD	4	MJ	COREA	33.800	135.200
GERENCIA DE TRANSPORTE Y TALLERES-ADMINISTRACION GENERAL									
CAMIONETA TOYOTA HILLUX, (CHAPA EAA 306), MOTOR 2.5 DIESEL, AÑO 1.998									
CAMIONETA CHEVROLET S-10, (CHAPA EAD 226), MOTOR 2.8 DIESEL MWM TURBO, AÑO 2.005.									
AUTOMOVIL VOLVO GLE 850 (CHAPA EAA 325), MOTOR 2.5 NAFTERO, AÑO 1.996									
MINIBUS HYUNDAI H-1 (CHAPA BJN 689), MOTOR 2.5 TURBO DIESEL, AÑO 2.012									
CAMIONETA MITSUBISHI L-200, MOTOR 2.8 4X4 TURBO DIESEL.AÑO 2012									
MOTOCICLETA YAMAHA.MOTOR 125 c.c - CUACICLON KAWASAKI MOTOR 250 c.c									
VOLKSWAGEN GOL TREND , MOTOR 1.600 FLEX, AÑO 2.015									
CAMIONETA NISSAN FRONTIER 4X2,MOTOR 2.5 DIESEL,AÑO 2.012.									
26	26 10 17 32-002	BUJIA INCANDENCENTE JUEGO P/ TOYOTA HILUX AÑO 2011	UNIDAD	UNIDAD	3	TOYOTA	JAPON	1.016.600	3.049.800
29	26 10 17 32-002	BUJIAS INCANDECENTES JUEGO P/ MITSUBISHI L-200 (ORIGINAL)	UNIDAD	UNIDAD	4	MITSUBISHI	JAPON	2.054.000	8.216.000
30	26 10 17 32-002	BUJIAS INCANDECENTES JUEGO P/ CAMIONETA	UNIDAD	UNIDAD	3	SPACO	ARGENTINA	208.000	624.000

Lic. ALEJANDRO BELLÓN
Presidente
AUTOMOTIVE S.A.E.

LUIS MANUEL MORAES MARTINEZ
Presidente

31	40161505-001	CHEVROLET S10 AÑO 2005 FILTRO DE ACEITE PARA ISUZU DMAX TD 4X2 INTERCOOLER 30 MOD. 2012	UNIDAD	UNIDAD	6	MJ	COREA	33.800	202.800
32	40161505-001	FILTRO DE COMBUSTIBLE P/ ISUZU DMAX TD 4X2 INTERCOOLER 3.0 MOD. 2012	UNIDAD	UNIDAD	6	MJ	COREA	48.100	288.600
33	40 16 15 05-003	FILTRO DE AIRE P/ ISUZU DMAX TD 4X2 INTERCOOLER 3.0 MOD. 2012	UNIDAD	UNIDAD	6	MJ	COREA	65.000	390.000
35	40 16 15 05-003	FILTRO DE AIRE PARA HYUNDAY H1 MOD. 2012	UNIDAD	UNIDAD	6	HYUNDAI	COREA	97.500	585.000
37	40161505-001	FILTRO DE ACEITE PARA CAMIONETA CHEVROLET S10 AÑO 2005	UNIDAD	UNIDAD	3	TECFIL	BRASIL	130.000	390.000
38	40161505-001	FILTRO DE COMBUSTIBLE PARA CAMIONETA CHEVROLET S10 AÑO 2005	UNIDAD	UNIDAD	3	TECFIL	BRASIL	91.000	273.000
39	40 16 15 05-003	FILTRO DE AIRE P/ CAMIONETA CHEVROLET S10 AÑO 2005	UNIDAD	UNIDAD	3	TECFIL	BRASIL	78.000	234.000
40	40161505-001	FILTRO DE COMB. PRINCIPAL CAMIONETA MITSUBISHI L-200 GLS 4X4 AÑO 2012	UNIDAD	UNIDAD	5	MJ	COREA	46.800	234.000
41	40161505-001	FILTRO DE COMB. AUXILIAR CAMIONETA MITSUBISHI L-200 GLS 4X4 AÑO 2012	UNIDAD	UNIDAD	5	MJ	COREA	46.800	234.000
42	40 16 15 05-003	FILTRO DE AIRE CAMIONETA MITSUBISHI L-200 GLS 4X4 AÑO 2012	UNIDAD	UNIDAD	5	BOX	BRASIL	104.000	520.000
43	40161505-001	FILTRO DE ACEITE PARA CAMIONETA NISSAN FRONTIER 4X2 AÑO 2012	UNIDAD	UNIDAD	16	MJ	COREA	33.800	540.800
44	40161505-001	FILTRO DE COMB. PRINCIPAL PARA CAMIONETA NISSAN FRONTIER 4X2 AÑO 2012	UNIDAD	UNIDAD	16	MJ	COREA	33.800	540.800
45	40161505-001	FILTRO DE COMB. AUXILIAR PARA CAMIONETA NISSAN FRONTIER 4X2 AÑO 2012	UNIDAD	UNIDAD	16	MJ	COREA	41.600	665.600
47	40161505-001	FILTRO DE AIRE VW GOL TREND FLEX 2015	UNIDAD	UNIDAD	7	TECFIL	BRASIL	71.500	500.500
48	40161505-001	FILTRO DE ACEITE VW GOL TREND FLEX 2015	UNIDAD	UNIDAD	7	TECFIL	BRASIL	39.000	273.000
49	40161505-001	FILTRO DE COMBUSTIBLE VW GOL TREND FLEX 2015	UNIDAD	UNIDAD	7	TECFIL	BRASIL	45.500	318.500
51	25171712-001	JGO.DE REPARO BOMBA AUXILIAR DE EMBRAGUE PARA MITSUBISHI L-200 4X4 AÑO 2011	UNIDAD	UNIDAD	2	NAKAMOTO	CHINA	78.000	156.000
GCIA. TECNICA-SERV. AEROPORTUARIOS(CAMIONETA CHEVROLET S10 DELUXE- AÑO 2005- CHAPA EAD 242) MOTOR 2.8 MWM TURBO DIESEL									
55	25172001-001	JUEGO DE ROTULA	UNIDAD	UNIDAD	1	DIEMAR	BRASIL	468.000	468.000
57	25174204-001	FIBRA DE FRENO	UNIDAD	UNIDAD	1	FRASSLE	BRASIL	364.000	364.000
58	25174204-001	PASTILLA DE FRENO	UNIDAD	UNIDAD	1	FRASSLE	BRASIL	156.000	156.000
59	31 16 23 10-001	CORREO FRONTAL	UNIDAD	UNIDAD	1	GATES	BRASIL	104.000	104.000
60	31 16 23 10-001	TENSOR DE CORREA	UNIDAD	UNIDAD	1	ROLTENS	BRASIL	429.000	429.000
64	25174204-001	FAROS FRONTALES ALTA/BAJA	UNIDAD	UNIDAD	2	TYC	BRASIL	1.144.000	2.288.000
65	25174204-001	FARO SEÑALERO TRASERO (IZQUIERDA/DERECHA)	UNIDAD	UNIDAD	1	TITAM	BRASIL	676.000	676.000

Lic. ALEJANDRO BELLON
Presidente
AUTOMOTIVE S.A.I.E.

66	25174204-001	JUEGO DE BUJIAS DEL PRECALENTADOR	UNIDAD	UNIDAD	1	SPACO	ARGENTINA	208.000	208.000
68	25174204-001	JUEGO DE ESPEJOS (IZQUIERDA/DERECHA)	UNIDAD	UNIDAD	1	METAGAL	BRASIL	936.000	936.000
GERENCIA DE TELECOMUNICACIONES Y ELECTRONICA -SERVICIOS AEROPORTUARIOS									
CAMIONETA MITSUBISHI L-200 (CHAPA EAA 317) MOTOR 2.5 DIESEL, AÑO 1.996									
CAMIONETA TOYOTA HILLUX, (CHAPA EAA 306), MOTOR 2.5 DIESEL, AÑO 1.998									
87	25 17 20 03-001	AMORTIGUADORES DELANTEROS (TOYOTA HILLUX)	UNIDAD	UNIDAD	2	KAYABA	TAILANDIA	123.500	247.000
88	25 17 20 03-001	AMORTIGUADORES TRASEROS(TOYOTA HILLUX)	UNIDAD	UNIDAD	2	KAYABA	TAILANDIA	123.500	247.000
89	25172003-001	PASTILLAS DE FRENO DELANTERO(TOYOTA HILLUX)	UNIDAD	UNIDAD	3	GREEN LIVE	CHINA	117.000	351.000
90	25 17 20 09-001	BUJE DE PARRILLA DELANTERA (TOYOTA HILLUX)	UNIDAD	UNIDAD	3	DMR	CHINA	45.500	136.500
91	25 17 20 09-001	BUJE DE PARRILLA DELANTERA (TOYOTA HILLUX)	UNIDAD	UNIDAD	4	DMR	CHINA	58.500	234.000
92	25 17 20 09-001	BUJE ELASTICO TRASERO (MITSUBISHI L-200)	UNIDAD	UNIDAD	4	DMR	CHINA	19.500	78.000
93	25 17 42 04-001	MUÑEQUIN DE DIRECCION (MITSUBISHI L-200)	UNIDAD	UNIDAD	2	555	CHINA	78.000	156.000
95	25172003-001	CRUCETA CARDAN (MITSUBISHI L-200)	UNIDAD	UNIDAD	3	NAKAMOTO	CHINA	58.500	175.500
97	31 16 23 10-001	CORREA COMPRESOR DE AIRE (TOYOTA HILLUX)	UNIDAD	UNIDAD	1	GOOD YEAR	BRASIL	52.000	52.000
98	31 16 23 10-001	CORREA ALTERNADOR(TOYOTA HILLUX)	UNIDAD	UNIDAD	1	GOOD YEAR	BRASIL	52.000	52.000
								P. Total	**27.643.200**

PARTIDA 2- CUBIERTAS Y CAMARAS									
1	2	3	6	7	8				
ITEM	**CODIGO DE CATALOGO**	**DESCRIPCIÓN DEL BIEN**	**UNIDAD DE MEDIDA**	**PRESENTACIÓN**	**CANTIDAD**	**MARCA**	**PROCEDENCIA**	**PRECIO UNITARIO (IVA incl.)**	**PRECIO TOTAL (IVA Incl.)**
99	25172504-001	CUBIERTA CON PICOS 205/60 R 15 PARA CAMIONETA VOLKSWAGEN SAVEIRO (CHAPA BOV 258)	UNIDAD	UNIDAD	4	XBRI	CHINA	240.000	960.000
100	25172504-001	CUBIERTA 195 R-15C PARA CAMIONETA NISSAN FRONTIER 4X2 CP 103.01.16.0261	UNIDAD	UNIDAD	4	XBRI	CHINA	405.000	1.620.000
101	25172504-001	CUBIERTA 245/70/16 SEMI PANTERA PARA CAMIONETA ISUZU DMAX 4X2 -(CHAPA BJN 709)	UNIDAD	UNIDAD	4	LING LONG	CHINA	540.000	2.160.000
102	25172504-001	CUBIERTA 205/60 R 15 PARA CAMIONETA SAVEIRO DE LA DMH	UNIDAD	UNIDAD	5	XBRI	CHINA	225.000	1.125.000
103	25172504-001	CUBIERTA 265/70 R16 PARA CAMIONETA MITSUBISHI L200 4X4 DE LA DMH	UNIDAD	UNIDAD	6	LING LONG	CHINA	675.000	4.050.000
105	25172504-001	CUBIERTAS 265/70 R16	UNIDAD	UNIDAD	13	LING LONG	CHINA	675.000	8.775.000
107	25172504-001	CUBIERTAS 215/70 R16	UNIDAD	UNIDAD	15	LING LONG	CHINA	405.000	6.075.000
108	25172504-001	CUBIERTAS 195/70 R15	UNIDAD	UNIDAD	11	LING LONG	CHINA	480.000	5.280.000
109	25172504-001	CUBIERTAS 195/70 R14	UNIDAD	UNIDAD	8	ADERENZA	CHINA	232.500	1.860.000
116	25172504-001	CUBIERTA 205/750R16	UNIDAD	UNIDAD	4	XBRI	CHINA	502.500	2.010.000
117	25172504-001	CUBIERTA RADIAL 205/65 R15 CON PICOS INCLUIDOS / SAVEIRO	UNIDAD	UNIDAD	4	XBRI	CHINA	285.000	1.140.000

Lic. ALEJANDRO BELLON
Presidente
AUTOMOTIVE S.A.I.E.

118	25172504-001	CUBIERTA 21X8,00-9 PARA CUACICLON KAWASAKI	UNIDAD	UNIDAD	5	KENDA	CHINA	668.750	3.343.750
119	25172504-001	CUBIERTA INDUSTRIAL PARA MONTACARGA 8,15X15(CUBIERTA INDUSTRIAL DELANTERA PARA CARGAS CON ALTA TRACCION CON CORDON DE NYLON, TALON FUERTE QUE RESISTA LOS IMPACTOS Y CAPACIDAD DE CARGA HASTA 2,5 TONELADAS)	UNIDAD	UNIDAD	4	MITAS	RPCA CHECA	1.468.750	5.875.000
120	25172504-001	CUBIERTA INDUSTRIAL P/ MONTACARGA 6,50X10 (CUBIERTA INDUSTRIAL TRASERA PARA CARGAS CON ALTA TRACCION CON CORDON DE NYLON, TALON FUERTE QUE RESISTA LOS IMPACTOS Y CAPACIDAD DE CARGA HASTA 2,5 TONELADAS)	UNIDAD	UNIDAD	4	LING LONG	CHINA	585.000	2.340.000
121	25172504-001	CUBIERTA INDUSTRIAL PARA MONTACARGA 7,00X12 (CUEBIERTA INDUSTRIAL DELANTERA PARA CARGAS CON ALTA TRAICCION CON CORDON DE NYLON, TALON FUERTE QUE RESISTA A LOS IMPACTOS Y CAPACIDAD DE CARGA HASTA 2,5 TONELADAS	UNIDAD	UNIDAD	4	LING LONG	CHINA	937.500	3.750.000
122	25172504-001	CUBIERTA INDUSTRIAL PARA MONTACARGA 6,00X9 (CUBIERTA INDUSTRIAL TRASERA PARA CARGAS CON ALTA TRACCION CON CORDON DE NYLON, TALON FUERTE QUE RESISTA LOS IMPACTOS Y CAPACIDAD DE CARGA HASTA 2,5 TONELADAS)	UNIDAD	UNIDAD	4	LING LONG	CHINA	562.500	2.250.000
124	25172504-001	CAMARA CON CAMISA 8,15X15	UNIDAD	UNIDAD	4	KABAT	POLONIA	118.750	475.000
125	25172504-001	CAMARA CON CAMISA 6,50X10(	UNIDAD	UNIDAD	4	DONG AH	COREA	72.500	290.000
126	25172504-001	CAMARA CON CAMISA 7,00X12	UNIDAD	UNIDAD	4	KABAT	POLONIA	120.000	480.000
127	25172504-001	CAMARA CON CAMISA 6,00X9	UNIDAD	UNIDAD	4	DONG AH	COREA	71.250	285.000
130	25172504-001	CAMARA 215/80 R16	UNIDAD	UNIDAD	4	TORTUGA	BRASIL	132.500	530.000
								P. Total	**54.673.750**

El monto total del presente contrato asciende a la suma de ***Gs. 82.316.950 (GUARANIES OCHENTA Y DOS MILLONES TRESCIENTOS DIEZ Y SEIS MIL NOVECIENTOS CINCUENTA) IVA Incluido***

El Proveedor se compromete a proveer los servicios a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las Condiciones Especiales del Contrato (CEC).

Lic. ALEJANDRO BELLON
Presidente
AUTOMOTIVE S.A.I.E.

6. VIGENCIA DEL CONTRATO

Este contrato tendrá de vigencia hasta el cumplimiento total de las obligaciones.

7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES.

Los bienes deben ser entregados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entregas del Pliego de Bases y Condiciones, en la siguiente dirección Dpto. de Almacenes- Aeropuerto Internacional Silvio Pettirossi, dentro de un plazo no mayor de ***10 (diez) días calendario****, Dicho plazo se computará al día siguiente hábil de la formalización del contrato.*

8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.

La administración del contrato estará a cargo del fiscal designado para el presente llamado.

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZA EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al 5% del monto total del contrato.-

10. MULTAS.

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".

11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2.051/03, y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC).

12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

Lic. ALEJANDRO BELLON
Presidente
AUTOMOTIVE S.A.I.E.

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 3 (tres) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de Asunción, República del Paraguay al día 20 *mes* diciembre *y año 2016.*

Lic. ALEJANDRO BELLON
Presidente
AUTOMOTIVE S.A.I.E.

ALEJANDRO BELLON
AUTOMOTIVE S.A.I.E.

LUIS MANUEL AGUIRRE MARTÍNEZ
Presidente
Dirección Nacional de Aeronáutica Civil